

TERRITOIRE RIUHENERI

Ruhengeri, le 27.7.14

N° 2910 MOI. 3



Au sous-chef

Kawala

Veuillez rechercher le nommé : *John Nsanzu*

fils de :

et de :

colline : *Buta*

Territoire : *Ruhengeri*

(recherché pour *des vols*)

L'intéressé est (travailleur contracté au service de *Bhosa*)

Il sera amené au bureau du Territoire le *27.7.14*

Note : Prière de remettre la présente  
convocation au Juge de Police.

*L'administrateur de Territoire,*

Ruhengeri



6414

RÉSIDENCE DU RUANDA  
TERRITOIRE DE RUHENERI

29/v M. O. I. 3

OBJET :

Plainte

Travailleurs Contractés

à Monsieur

Ghesi

à

Massi

Monsieur,

(17) Suite à votre plainte en date du 23 - 3 - 1954  
contre le nommé Gervais

J'ai l'honneur de porter à votre connaissance que  
l'intéressé

n'a pas été trouvé

a été traduit devant le tribunal de police en date  
du 195

il a été condamné à

Veuillez agréer, Monsieur, l'assurance de ma consi-  
dération très distinguée.

Ruhengeri le 8/7/1954  
Le Commissaire de Police

Le Juge de Police,

TERRITOIRE RUHENERI

Ruhengeri, le

N° 17

Au sous-chef *Kamal*

Veuillez rechercher le nommé :

*Semivumbi*

fils de :

et de :

colline :

Territoire :

*29/V AR*

(recherché pour

*détention*

L'intéressé est (travailleur contracté au service de

Il sera amené au bureau du Territoire le

*26/6/54*

Note : Prière de remettre la présente  
convocation au Juge de Police.

*L'administra*

*ps D*

# TERRITOIRE RUHENERI

Ruhengeri, le 28.02.1954

N° 83 MOI. 3

Rappel N° 1115  
du 15/4/54

Au sous-chef

Kawali

Veuillez rechercher le nommé : Lecivumby

fils de : Obihana

et de : Lamebaracwe

colline : Ruhengeri

Territoire : Ruhengeri

29

15 jours 24-4/54

15/4 +

(recherché pour) Deserter

L'intéressé est (travailleur contracté au service de) la THEKI (Congo-Belge)

Il sera amené au bureau du Territoire le

15/6/54

Ne pas oublier de remettre la présente  
convocation au Juge de Police.

L'administrateur de Territoire,  
Le.

TERRITOIRE RIHENERI

Ruhengeri, le 15 avril 1954

N° 1115 MOI. 3

Au sous-chef Kamari

Veuillez rechercher le nommé: Semivumbi

fils de: Bihana

et de: Lubambangwe

colline: Ruhengeri

Territoire: Ruhengeri

(recherché pour) L'insertion

L'intéressé est (travailleur contracté au service de la THÉRI (Congo Belge)

Il sera amené au bureau du Territoire le 22/4/54

Ne Prière de remettre la présente  
convocation au Juge de Police.

*L'administrateur de Territoire,*

THEKI  
NYABIONDO.

976 | 707.3  
976 | 707.3  
976 | 707.3

Nyabiondo, le 23 mars 1954.-

Monsieur le Juge de Police  
de et à  
Ruhengeri.

99/110/3

Monsieur le Juge de Police,

Nous avons l'honneur de déposer plainte à charge du travailleur dont le nom et les informations suivent.-

Cette plainte est déposée, pour cause de : désertion, abandon de travail et vol d'outils.-

Nom	Père	Mère	Village	Chefferie	Territoire
Semivumbi	Dihara	Kabarangwe	Ruhengeri	Mulera	Ruhengeri

Ce travailleur a été engagé le 20.4.52. pour une durée de 3 ans. Il doit encore travailler 1 an et 10 mois pour terminer son contrat.-

Avec nos remerciements anticipés, nous vous prions d'agréer, Monsieur le Juge de Police, l'assurance de notre considération très distinguée.-

R. Dufrane  


THE KI  
NYABIONGO.  
( )-----

Nyabiondo, le 23 mars 1954.-

Monsieur le Juge de Police  
de et à  
RUHENERI.  
-----

Monsieur le Juge de Police,

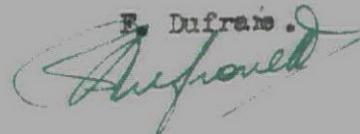
Nous avons l'honneur de déposer plainte à charge du travailleur dont le nom et les informations suivent.-

Cette plainte est déposée, pour cause de : désertion, abandon de travail et vol d'outils.-

Nom	Père	Mère	Village	Chefferie	Territoire
Semivumbi	Bihama	Kambarangwe	Ruhengeri	Mulera	Ruhengeri

Ce travailleur a été engagé le 28.4.52. pour une durée de 3 ans. Il doit encore travailler 1 an et 10 mois pour terminer son contrat.-

Avec nos remerciements anticipés, nous vous prions d'agréer, Monsieur le Juge de Police, l'assurance de notre considération très distinguée.-

E. Dufrane  


# LIVRET DE TRAVAIL

S. D.

## CERTIFICAT D'APTITUDE PHYSIQUE

Nom SemirumbiAptitude physique R. AgricoleVaccinations V.W.

Observations

Poids 177. 96. 61 = 20

Périmètre

à Nyaliondo le 28.4.52

Le Médecin  
T. Seddon

Passeport de mutation du ..... 19

Visé par Nous

A ..... le ..... 19

Empreinte du pouce gauche de l'engagé :

Noms de l'engagé SemirumbiNoms du père de l'engagé BihamaNoms de la mère de l'engagé Kambaranguye

Origine de l'engagé

Village RuhengeriTerritoire RuhengeriChefferie Mulera

N° d'inscription au registre de recensement

Engagé l'indigène susnommé le 28/4/1952 (1)à Nyaliondo (2), pour une durée de trois ansprécédant fin le 28/4/1955 en qualitéde travail agricolepour être employé à des travaux chéki (3)à exécuter à Nyaliondo (4), pendant (5)

(1) Date de l'engagement

(2) Lieu de l'engagement

(3) Agricoles, de bâtiments, de voirie d'extraction

(4) Lieu où l'engagé doit prêter ses services

L'employeur soussigné s'engage à :

1/ payer à l'engagé en monnaie, conformément aux prescriptions du décret du 16 mars 1922, un salaire  hebdomadaire ... (1) de .....  
..... 30 ..... (2) franc , à liquider à la fin de chaque ..... (3)

2/ loger l'engagé ou sinon à lui remettre mensuellement la somme de ..... francs pour loyer d'un logement;

3/ fournir à l'engagé une nourriture saine et suffisante qui lui sera remise anticipativement à raison de deux distributions par semaine, ~~ou sinon à lui remettre hebdomadairement et d'avance, la somme de~~ ..... (3) francs pour frais de nourriture :

4/ fournir à l'engagé les articles de vêtement et de couchage imposés par la législation sur l'hygiène et la sécurité des travailleurs.

Signature de l'employeur

Visé par Nous

à Hyabionda le 28 avril 1952

A.T. ass  
omnivorous

(1) Mensuel, hebdomadaire, ou journalier.

(2) Sommes en toutes lettres. 19-652

(3) Mois, quinzaine, semaine ou jour.

## COMPTÉ DE L'ENGAGE

## COMPTÉ DE L'ENGAGE

## VACCINATIONS ET CONSTATATIONS

faites en vertu de la législation sur le travail ou pour l'exécution des prescriptions de cette législation

## COUCHAGE ET HABILLEMENT

## COMPTÉ DE 'L'ENGAGE

## COMPTÉ DÉ L'ENGAGE

## COMPTE DE L'ENGAGE

Dates	Nature des paiements Motif des amendes Leur importance	Paiement net effectué	Signature de l'empl
30-4-52	312x51	15	<del>MM</del>
31-5-52	181x50 27.€	107	<del>MM</del>
30-6-52	221x51 1A+2C	110	<del>MM</del>
31-7-52	231x51 1A+4C	110	<del>MM</del>
31-8-52	141x50 2A+4C+3M+	25	<del>MM</del>
30-9-52	61x50 19 priso + 1C	30	<del>MM</del>
31-10-52	261x50 1C	130	<del>MM</del>
30-11-52	221x51 3C	161	<del>MM</del>
31-12-52	271x51 6C	189	<del>MM</del>
31-1-53	271x51 6C	189	<del>MM</del>
29-2-53	121x71 6C PCYC	126	<del>MM</del>
31-3-53	201x71 1A+3C+2M	147	<del>MM</del>
30-4-53	912x71	182	<del>MM</del>

## COMPTÉ DE L'ENGAGE

## COMPTÉ DE L'ENGAGE

Accorde en  
donné : ... *Gouvernance*.....

Originaire de :  
Village de *Ruhengeri*.....

Territoire de *Prestengeri*.....

Durée de la contrat

Validité : .... *900 jours*.....

Engagé à *88.4-89*, Nyabiondo Territoire  
Masisi

L'employeur : *TR B K I*

*l'*Administrateur Territorial,  
Chef du Territoire.

*h h. h*